

# MENU Z OZNAČENIMI ALERGENI



**Maharaja, indijska restavracija**  
**Vodnikova cesta 35**  
**1000 Ljubljana**

 **030 60 55 60**



[www.maharaja.si](http://www.maharaja.si)



**restavracijamaharaja**



**info@maharaja.si**

Maharaja d.o.o., Podlimbarskega 44, 1000 Ljubljana, davčna številka SI58814990

## **Uredba 1169/2011 o zagotavljanju informacij o živilih potrošnikom.**

Označba snovi ali proizvodov, ki povzročajo alergije ali preobčutljivosti.

1. Žita, ki vsebujejo gluten - označujemo s črko **G**.
2. Raki in proizvodi iz njih - označujemo s črkama **Ra**.
3. Jajca in proizvodi iz njih - označujemo s črko **J**.
4. Ribe in proizvodi iz njih - označujemo s črkama **Ri**.
5. Arašidi (kikiriki) **Ar**.
6. Zrnje soje in proizvodi iz njega - označujemo s črko **S**.
7. Mleko in mlečni proizvodi (vključno z laktozo) - označujemo s črko **L**.
8. Oreški (mandlji, lešniki, orehi, ind. oreščki, pistacija) - označujemo s črko **O**.
9. Listna zelena in proizvodi iz nje - **ne uporabljamo**.
10. Gorčično seme in proizvodi iz njega - označujemo s črko **Go**.
11. Sezamovo seme in proizvodi iz njega - označujemo s črkama **SS**.
12. Žveplov dioksid in sulfiti, ki ga vsebuje kokosova moka - označujemo s črko **Ž**.
13. Voljčji bob in proizvodi iz njega - **ne uporabljamo**.
14. Mehkužci in proizvodi iz njega - **ne uporabljamo**.

V naši kuhinji se pripravlja indijski kruh, ki je iz bele ali polnozrnate moke. Zaradi tega obstaja možnost glutena v sledovih, prav tako v kuhinji uporabljamo oreščke in arašide.

## **Regulation 1169/2011 on the provision of food information to consumers.**

Labeling of substances or products causing allergies or hypersensitivity.

1. Cereals containing gluten - denoted by the letter **G**.
2. Crustaceans and products thereof - denoted by the letters **Ra**.
3. Eggs and products thereof - denoted by the letter **J**.
4. Fish and fish products - denoted by letters **Ri**.
5. Peanuts **Ar**.
6. Soybeans and products thereof - denoted by the letter **S**.
7. Milk and milk products (including lactose) - denoted by the letter **L**.
8. Nuts (almonds, hazelnuts, walnuts, cashews, pistachios) - denoted by the letter **O**.
9. Leafy celery and products from it - **do not use**.
10. Mustard seeds and products thereof - denoted by the letter **Go**.
11. Sesame seeds and products thereof - denoted by letters **SS**.
12. Sulfur dioxide and sulphites contained in coconut flour - denoted by the letter **Ž**.
13. Lupinus and lupinus products - **do not use**.
14. Molluscs and products thereof - **do not use**.

In our kitchen, Indian bread is made from white or wholegrained flour. Because of this, there is a possibility of gluten in the traces, we also use nuts and peanuts in the kitchen.

## Juhe / Soups

Garlic cream soup (L)  
Sweet tomato cream soup (L)  
Chicken cream soup (L)  
Prawn soup (L, Ra)  
Sweet corn soup (L)  
Thupka (G)  
Tarkariko ras  
Jhinge machhako ras (Ra)  
Dalko ras

## Predjedi / Starters

Vegetarian platter  
(G - Samosa, L – Paneer pakora, Vegetable pakora ne vsebuje alergenov)  
Samosa (G)  
Tandoori chicken wings (L)  
Samosa chat (G)  
Pepper fish (G, L, Ri)  
Papardam  
Vegetable pakora  
Masala papar  
Pepper chicken (G, L)  
Paneer pakora (L)  
Onion bhajia  
Pepper prawns (G, L, Ra)  
Paneer tikka (O, L)  
Chicken pakora  
Mix tandoori vegetarian starter (L)  
Mughlai mix starter (O, L)  
Mix tandoori starter (O, L)  
Mixed pickle  
Sekuwa (L)  
Chili onion bhajia  
Mixed momo starter ((G), L – Momo palak)

## Omakice / Chutney

Soja chutney (črna) (S)  
Meta chutney (zelena) (L)  
Mango chutney (rjava)  
Bučni chutney (temno zelena) (SS)  
Čili chutney (rdeča)

## Tandoori specialitete / Tandoori specialities

Tandoori chicken (L)  
Chicken tikka (L)  
Tandoori plate (O, L)  
Tandoori prawns (L, Ra)  
Sheekh kebab  
Achari chicken tikka (L)  
Murg malai tikka (O, L)

Mango tikka (L)  
Banno kebab (O, L)  
Reshmi kebab (O, L)  
Garlic kebab (O, L)  
Paneer haryali kebab (L)  
Mughlai paneer tikka (O, L)  
Haryali kebab (L)  
Paneer shaslik (L)  
Tandoori vegetables

#### Nepalske specialitete / Momo specialities

Momo vegetarian (G)  
Momo chicken (G)  
Momo palak (G, L)  
Mešana plošča ((G), L – Momo palak)

#### Piščančje jedi / Chicken dishes

Butter chicken (O, L)  
Corma chicken (O, L, Ž)  
Saagwala chicken (O, L)  
Curry masala chicken (O)  
Chicken vindaloo (O)  
Chili chicken (J, G, S)  
Achari chicken (O)  
Chicken mango curry (O)  
Handi chicken (O, L)  
Chicken Maharaja (O, L)  
Chicken jalfrezi (O)  
Karahi chicken (O, L)  
Chicken do piaza (O)  
Chicken manchuria (J, G, S)  
Chicken tikka masala (O, L)  
Madras chicken (O)  
D-chicken (O)  
Kukhurako bhutua  
Kukhurako masu  
Tareko kukhura  
Kukhura khosani  
Kukhura kaju nariwal (L, O, Ž)  
Kukhura ra sagmishako  
Kukhura ko achar (SS)

#### Jedi z govedino

Curry masala beef (O)  
Palak beef (O, L)  
Corma beef (O, L, Ž)  
Beef vindaloo (O)  
Beef nawabi (O, L)  
Beef Maharaja (O, L)  
Beef Do piaza (O)

Karahi beef (O, L)  
Madras beef (O)  
Beef achari (O)  
Beef tikka masala (O, L)  
Handi beef (O, L)  
Goruko bhutua  
Goru ma sag mishako  
Goruko masu  
Goru alu mishako  
Goru tareko  
Goru khosani

#### Jedi z jagnjetino

Corma lamb (O, L, Ž)  
Lamb vindaloo (O)  
Roganjosh (O)  
Lamb bhuna (O)  
Lamb Maharaja (O, L)  
Achari lamb (O)  
Lamb do piazza (O)  
Handi lamb (O, L)  
Saagwala lamb (O, L)  
Karahi lamb (O, L)  
Madras lamb (O)  
Tikka masala lamb (O, L)  
Khasiko masu  
Khasi alu mishako  
Khasiko bhutua  
Khasi ra sagmishako  
Khasi tareko  
Khasi khosani

#### Ribje jedi

Prawn curry (Ra, O)  
Handi prawns (Ra, O, L)  
Chili prawns (Ra, J, G, S)  
Prawn manchuria (Ra, J, G, S)  
Prawn corma (Ra, L, O, Ž)  
Karahi prawns (Ra, O, L)  
Achari prawns (Ra, O)  
Prawns do piazza (Ra, O)  
Prawns madras (Ra, O)  
Prawns Maharaja (Ra, O, L)  
Prawns mango curry (Ra, O)  
Prawns vindaloo (Ra, O)  
Fish manchuria (Ri, J, G, S)  
Karahi fish (Ri, J, G, O, L)  
Fish madras (Ri, J, G, O)  
Mango fish (Ri, J, G, O)  
Achari fish (Ri, J, G, O)

Amritsari masala fish (Ri, J, G, O)  
Chili fish (Ri, J, G, S)  
Corma fish (Ri, J, G, O, Ž)  
Curry masala fish (Ri, J, G, O)  
Fish do piazza (Ri, J, G, O)  
Handi fish (Ri, J, G, O, L)  
Fish vindaloo (Ri, J, G, O)  
Macha tarkari (Ri, J, G)  
Macha tareko (Ri, J, G)  
Jhinga machako tarkari (Ri, J, G)  
Tareko jhinga (Ra)  
Himalaya piro jhinga (Ra)

### Vegetarijanske jedi

Royal mixed vegetables (L, O)  
Palak paneer (L, O)  
Palak tofu (L, O, S)  
Punjabi chole (O)  
Shahi paneer (L, O)  
Shahi tofu (L, O, S)  
Mushroom mattar (O)  
Mattar paneer (L, O)  
Mattar tofu (L, O, S)  
Alu chana masala (O)  
Alu gobi (O)  
Rajma makhani (L, O)  
Dal makhani (L, O)  
Gobi manchuria (J, G, S)  
Paneer tikka masala (L, O)  
Tofu tikka masala (L, O, S)  
Achari paneer (L, O)  
Achari tofu (L, O, S)  
Paneer Maharaja (L, O)  
Tofu Maharaja (L, O, S)  
Karahi paneer (L, O)  
Karahi tofu (L, O, S)  
Baingun bhurta (O)  
Navratan corma (L, Ž, O)  
Vegetable kofta (L, O, G)  
Malai kofta (L, O, G)  
Paneer butter masala (L, O)  
Tofu butter masala (L, O, S)  
Bhindi masala (O)  
Dal tarka  
D-paneer (O, L)  
D-tofu (O, S)  
Chili paneer (L, S)  
Chili tofu (S)  
Corma paneer (O, L, Ž)  
Corma tofu (O, L, Ž, S)

Curry masala paneer (O, L)  
Curry masala tofu (O, S)  
Paneer do piza (O, L)  
Tofu do piza (O, S)  
Handi paneer (O, L)  
Handi tofu (O, L, S)  
Madras paneer (O, L)  
Madras tofu (O, S)  
Paneer manchuria (L, S)  
Tofu mancuria (S)  
Paneer mango curry (O, L)  
Tofu mango curry (O, S)  
Paneer vindaloo (O, L)  
Tofu vindaloo (O, S)  
Dal ra sagmishako  
Aluko achar (SS)  
Royal mishako tarkari  
Rayoko Saag  
Alu palak  
Alu bhindi ko tarkari  
Alu chanako tarkari  
Alu dum  
Dal jhaneko  
Paneer ko tarkari (L)  
Tofu ko tarkari (S)  
Baingun bhurta  
Kauli ra keau mishako  
Tarkari kaju nariwal (L, O, Ž)  
Chaiu koshani

#### **Noodle box**

Maharaja pasta (G, S, J – jajca v sledovih + dodatki)  
Bombai veg. pasta (G, S, J – jajca v sledovih)  
Bombai munghpali pasta (G, S, Ar, J – jajca v sledovih)  
Bombai kaju pasta (G, S, O, J – jajca v sledovih)  
Bombai chicken pasta (G, S, L, J – jajca v sledovih)  
Bombai prawns pasta (G, S, Ra, L, J – jajca v sledovih)  
Chili garlic pasta (G, S, J – jajca v sledovih)  
Bombai paneer pasta (G, S, L, J – jajca v sledovih)  
Bombai tofu pasta (G, S, J – jajca v sledovih)

#### **Specialitete iz basmati riža**

Vegetables biryani (O)  
Chicken biryani (O)  
Paneer biryani (O, L)  
Beef biryani (O)  
Lamb biryani (O)  
Prawns biryani (O, Ra)  
Kathmandu tarkari pulao (O)  
Kathmandu kukhura pulao (O, J)

Kathmandu paneer pulao (O, L)  
Kathmandu goru pulao (O, J)  
Kathmandu khasi pulao (O, J)  
Kathmandu jhinga pulao (Ra, O, J)

#### Solate in solatni krožniki

Fresh mixed salad  
Spiced onion  
Cucumber salad  
Tomato salad  
Maharaja chicken salad (Go, L, O)  
Maharaja paneer salad (Go, L, O)  
Curry chicken salad (Go, L)  
Curry paneer salad (Go, L)  
Benarsi vegetarian salad (Go, L)  
Bombai tuna salad (Go, L)  
Chole chat

#### Jogurtove solate

Mix vegetable raita (L)  
Alu onion raita (L)  
Kheera raita (L)  
Curd (L)

#### Priloge

Basmati rice  
Basmati onion rice  
Basmati lemon rice  
Jeera (cumin) rice  
Yellow rice with peas  
Matter paneer pulao (L)  
Vegetable pulao  
Navratan pulao (L, O)  
Plain pulao rice

#### Krompirjeve priloge

Buttered potato (L)  
Alu jeera

#### Indijski domači kruh

Plain naan (G, J, L)  
Garlic naan (G, J, L)  
Chili naan (G, J, L)  
Buttered naan (G, J, L)  
Keema naan (G, J, L)  
Peshawari naan (G, J, L, O)  
Paneer naan (G, J, L)  
Tandoori roti - chapati (G) \*vegansko  
Tandoori roti – chapati (G, L)  
Tandoori alu paratha (G) \*vegansko



Tandoori alu paratha (G, L)  
Onion kulcha (G, J, L)  
Pudina paratha (G) \*vegansko  
Pudina paratha (G, L)  
Tandoori laccha paratha (G) \*vegansko  
Tandoori laccha paratha (G, L)  
Kashmiri naan (G, J, L, O)

#### Sladice

Burfi (L, O, Ž)  
Gulab jamun (L, G, O - dekoracija)  
Mango kulfi (L)  
Pistachios kulfi (L, O)  
Mix fruit raita (L, O)  
Mix fruit raita \*vegansko (O)  
Shikrani (L, Ž)  
Shikrani \*vegansko (Ž)

#### Indijske pijače

Mango lassi (L)  
Mango lassi \*vegansko  
Fruit lassi (L)  
Sweet lassi (L)  
Salty lassi (L, O - dekoracija)  
Banana lassi (L)  
Indian masala tea (L)  
Maharaja mango vodka

#### Vina

Belo vino (Ž)  
Rdeče vino (Ž)  
Belo indijsko vino (Ž)  
Rdeče indijsko vino (Ž)

#### Topli napitki

Kava z mlekom (L)  
Bela kava (L)  
Capuccino (L)  
Macchiato (L)